



三通國際快運有限公司

Three Lines International Express Limited

新界沙田火炭坳背灣街26-28號富騰工業中心14樓1403室

Unit 1403, 14/F., Fo Tan Industrial Centre,

26-28 Au Pui Wan Street, Fo Tan, Shatin, N.T.

電話: (852) 2153 2111 傳真: (852) 2153 0636

Website: www.threelines.com.hk

E-mail: info@threelines.com.hk

本公司專用 For Office Use Only	
DOS	
A/C	
APP	

服務申請表 SERVICE APPLICATION FORM

申請人資料 APPLICANT INFORMATION

公司名稱 Name of Company	(中文 Chinese)		
	(英文 English)		
公司地址 Office Address	室 Room / Flat	樓 Floor	座 Block
	大廈名稱 Building		
	街道及街名 .No. & Name of Street		
	地區 District		
	香港 Hong Kong / 九龍 Kowloon / 新界 New Territories (請選擇其一 Please choose one)		
商業登記證號碼 Business Registration no.	(請附副本 Please attach copy)	業務開始日期 Business Commencement Date	(DD/MM/YY)
業務性質 Nature of Business	(必須提供 Compulsory)	您透過那些途徑得知本公司? By what means did you know about us?	
辦公時間 Office Hour	星期一至五 Monday-Friday 星期六 Saturday		

聯絡人資料 CONTACT PERSON INFORMATION

1	聯絡人 Contact Person		電郵地址 Email Address	
	公司電話Office Tel. No.	公司傳真Office Fax. No.	職位 Title	
2	聯絡人 Contact Person		電郵地址 Email Address	
	公司電話Office Tel. No.	公司傳真Office Fax. No.	職位 Title	

條款及細則 TERMS & CONDITIONS

三通國際快運有限公司(以下稱「本公司」)於網站(www.threelines.com.hk)公佈之所有條款及細則(運送契約條款), 將適用於所有托運貨件。
All Terms and Conditions (Conditions of Service) at the website (www.threelines.com.hk) of Three Lines International Express Limited ("the company") shall apply to all shipments.

本公司並不向託運人的貨物提供保險, 託運人如需要貨物保險須自行向第三方投保。

The company shall not be under any liability to offer shippers' cargo insurance. Shippers can arrange cargo insurance at their own discretion to purchase the insurance against consignment(s) from the third party.

隨服務申請表附上中文及英文條款及細則(運送契約條款), 所有條款及細則(運送契約條款)亦可在本公司網站瀏覽: www.threelines.com.hk

Terms and Conditions (Conditions of Service) in Chinese and English are attached with Service Application Form. All Terms and Conditions (Conditions of Service) are also available at the company website : www.threelines.com.hk

個人資料披露 DISCLOSURE OF PERSONAL DATA

此申請表格所填報的申請人資料, 將用作處理您的開戶申請事宜, 本公司可能會利用這些資料作產品宣傳或分析之用。

The data provided in this form will be used by the company for processing your registration. Information may be used for product promotion and analysis offered by the company.

< 重要資料 IMPORTANT NOTES >

收件及派件服務時間為 11:00 至 18:00 (星期一至五)。

星期六, 星期日, 公眾假期, 黑色暴雨警告及八號或以上颱風信號懸掛時不提供收件及派件服務。

Pickup and delivery time: Monday to Friday (9:00-17:00). No pickup and delivery service on Saturday, Sunday, public holiday and on the day during the Black Rainstorm Signal or Tropical Cyclone Warning Signal No.8 or above is hoisted.

服務申請表一經簽署及遞交予本公司代表貴公司及簽署人已清楚明白及接受以上條款及細則。

BY SIGNING AND GIVING THE SERVICE APPLICATION FORM TO THE COMPANY, THIS REPRESENTS YOUR COMPANY AND THE AUTHORIZED SIGNATORY PERSON ACCEPT AND ACKNOWLEDGE THE TERMS AND CONDITIONS ABOVE.

For and on behalf of the Applicant

授權人簽署及公司蓋印

Authorized Signature & Company Chop

姓名及職位 Full Name & Title

日期 Date

TLSAF(3)